



LingoCradle



# CONVOPOWER



## PORTUGUÊS (PT) UCRANIANO

100 diálogos



LC ConvoPower PORTUGUÊS (PT) – UCRANIANO

[www.lingocradle.com](http://www.lingocradle.com)

© 2025 LingoCradle

Todos os direitos reservados

Esta publicação não pode ser reproduzida, armazenada num sistema de recuperação e/ou publicada, total ou parcialmente, sob qualquer forma ou por qualquer meio, quer seja eletrónico, mecânico, por fotocópia, gravação ou de outra forma, sem a autorização prévia por escrito da editora.

Parabéns pela sua compra de um dos nossos produtos ConvoPower!

Escolheu um produto que permite aos alunos avançados atingir um elevado nível de proficiência linguística com a ajuda de material de estudo variado e autêntico.

Este material de estudo foi criado com base em descobertas científicas de especialistas em línguas que, por sua vez, há décadas que aprendem línguas com sucesso.

Os nossos produtos ConvoPower são constituídos por 100 diálogos com cerca de 2800 frases que o ajudam a consolidar ainda mais os conhecimentos adquiridos com os nossos produtos SentencePower.

Cada diálogo conta uma breve história de uma forma divertida e reflete conversas naturais.

Seleccionámos conteúdos atuais através dos quais aprenderá vocabulário que poderá utilizar imediatamente na sua vida diária.

Desejamos-lhe o máximo de sucesso com o nosso produto!

A equipa LingoCradle

## Índice

Diálogo 7: Primeiro dia de aulas_____	5
Diálogo 12: Convidados para jantar_____	8
Diálogo 54: Problemas com o computador no escritório_____	11
Diálogo 70: Jogos Olímpicos Especiais_____	14
100 diálogos_____	18

FREE SAMPLE

» **Diálogo 7: Primeiro dia de aulas**

**Діалог 7: Перший день у школі**

- S01** Estêvão, levanta-te! Já são sete horas. Vais chegar atrasado à escola.  
Степане, вставай! Вже сьома година. Ти запізнишся до школи.
- S02** Ah, não, mãe, ainda tenho tempo suficiente. Deixa-me dormir mais um bocadinho.  
Ах, ні, мам, у мене ще багато часу. Дай мені ще трохи поспати.
- S03** Levanta-te, dorminhoco! Da próxima vez, vais para a cama mais cedo. Assim já não ficas tão cansado de manhã.  
Вставай, соня! Наступного разу лягай спати раніше. Тоді ти не будеш таким втомленим зранку.
- S04** Deixa-me dormir mais um bocadinho, por favor. Não preciso de tomar o pequeno-almoço.  
Дай мені поспати ще трохи, будь ласка. Снідати я теж не буду.
- S05** Está fora de questão. O pequeno-almoço é a refeição mais importante do dia. Levanta-te, lava-te e veste-te.  
Про це не може бути й мови. Сніданок –

найважливіший прийом їжі за день.  
Вставай, вмивайся та одягайся.

**S06** Ok, ok. Odeio a escola.  
Добре, добре. Я ненавиджу школу.

**S07** A escola não é o problema. O problema é que  
vês televisão durante demasiado tempo à  
noite.  
Проблема не в школі. Проблема в тому, що  
ти забагато дивишся телевізор ввечерами.

**S08** Mãe, onde estão as minhas calças de ganga  
novas?  
Мамо, де мої нові джинси?

**S09** Eu é que sei? Devem estar onde as deixaste  
ontem à noite.  
Звідки я знаю? Напевно, вони там, куди ти  
поклав їх учора ввечері.

**S10** Não as consigo encontrar. Queria usar as  
calças de ganga novas no primeiro dia de  
aulas.  
Я не можу їх знайти. Я дуже хотів одягти  
нові джинси в перший день у школі.

**S11** Então veste outra coisa qualquer hoje. Vais  
para a escola, não vais para um desfile de  
moda.  
Тоді одягни сьогодні щось інше. Ти йдеш

---

до школи, а не на показ мод.

FREE SAMPLE

» **Diálogo 12: Convidados para jantar**

**Діалог 12: Гості на вечері**

- S01**    Precisamos mesmo de ir às compras hoje.  
Нам дуже потрібно сьогодні купити продукти.
- S02**    Porque? Fomos às compras ontem, ou não?  
Навіщо? Ми вчора були у магазині, хіба ні?
- S03**    Esqueceste-te que os meus pais vêm visitar-nos hoje? Convidámo-los para jantar.  
Ти забув, що мої батьки сьогодні приїдуть у гості? Ми запросили їх на вечерю.
- S04**    Oh sim, esqueci-me completamente disso. Já sabes o que vais fazer?  
О так, я зовсім забув про це. Ти вже знаєш, що готуватимеш?
- S05**    Sim, claro. O que é que achas? Se eu não soubesse o que cozinhar esta noite, estávamos em maus lençóis.  
Так, звичайно. А ти як думаєш? Якби я не знала, що приготувати сьогодні ввечері, у нас були б серйозні проблеми.
- S06**    E o que é que vais cozinhar?  
І що ти збираєшся приготувати?



**S07** Vou fazer a refeição preferida dos meus pais. Ambos adoram comida italiana. É por isso que vou fazer lasanha.

Я збираюся приготувати улюблену страву батьків. Вони обоє люблять італійську кухню. Тому я приготую лазанню.

**S08** Parece-me ótimo. Sabes que também adoro lasanha. Espero que tenhamos tiramisu para a sobremesa. Adoro tiramisu.

Звучить здорово. Ти ж знаєш, я теж люблю лазанню. Сподіваюся, на десерт у нас буде тірамісу. Я люблю тірамісу.

**S09** Claro, vou fazer tiramisu. Eu bem sei que és guloso como o meu pai. Eu e a minha mãe vamos comer gelado.

Звичайно, я приготую тірамісу. Я знаю, що ти такий же ласун, як і мій батько. Ми з мамою поїмо морозива.

**S10** Ótimo, assim sobra mais tiramisu para mim e para o teu pai.

Добре, тоді нам з твоїм батьком залишиться більше тірамісу.

**S11** Mas sabes que se não comeres o prato principal todo, não tens direito a sobremesa.

Але ж ти знаєш, що якщо ти не доїш основну страву, то ніякого десерту не отримаєш.

**S12** Estás a brincar, certo? Já não sou uma criança.  
Ти жартуєш, так? Я вже не дитина.

**S13** Claro que estou a brincar. Mas acho que não  
vais ter muita fome, depois de comer sopa  
como entrada e lasanha como prato principal.  
Звичайно, я жартую. Але я не думаю, що ти  
залишишся голодним після супу та  
лазаньї.

**S14** Há sempre espaço no meu estômago para  
doces. Não te preocupes!  
У моєму шлунку завжди знайдеться місце  
для солодощів. Не хвилюйся!

» **Diálogo 54: Problemas com o computador no escritório**

**Діалог 54: Проблеми з комп'ютером в офісі**

**S01** Assim que liguei o meu computador esta manhã, o ecrã ficou todo preto de repente.

**Коли я увімкнув комп'ютер сьогодні вранці, раптом екран став чорним.**

**S02** Oh, meu Deus. O que fizeste depois?

**О Боже. Що ти тоді зробив?**

**S03** No início achei que o cabo de alimentação se tinha soltado, mas não foi isso. Tentei ligar o computador outra vez, mas o ecrã continuou todo preto.

**Спочатку я подумав, що шнур живлення обірвався, але це було не так. Потім я знову спробував запустити комп'ютер, але екран залишався чорним.**

**S04** Ligaste para o nosso técnico de TI?

**Ти дзвонив нашому IT-фахівцю?**

**S05** Sim, mas inicialmente o número dele estava sempre ocupado. Aparentemente não fui o único a ter problemas com o computador. Depois fui ao escritório dele falar com ele sobre o meu problema pessoalmente.

Так, але спочатку його номер завжди був зайнятий. Мабуть, я був не єдиним, хто мав проблеми з його комп'ютером. Потім я вирушив до його офісу, щоб особисто поговорити з ним про свою проблему.

**S06** E o que é que ele disse?  
І що він сказав?

**S07** No início nada, porque o telefone dele estava sempre a tocar. Todos os computadores da nossa empresa estavam em baixo. Foi um verdadeiro desastre.  
Спочатку нічого, тому що телефон весь час дзвонив. Усі комп'ютери в нашій компанії вимкнулися. То була справжня катастрофа.

**S08** Como é que uma coisa destas pode acontecer? Não é possível que os computadores todos tenham avariado ao mesmo tempo.  
Як таке могло статися? Немоżliво, щоб усі комп'ютери вийшли з ладу одночасно.

**S09** Os computadores não avariaram. Foi um ataque de um hacker. Alguém congelou os nossos computadores e quis chantagear a nossa empresa.  
Комп'ютери не зламалися. Це була хакерська атака. Хтось заморозив наші комп'ютери та хотів шантажувати нашу компанію.



**S10** Isto é terrível. Parece uma cena de um filme.  
Це жахливо. Звучить як сцена із фільму.

**S11** Sim. Mas felizmente o nosso departamento de TI foi capaz de resolver o problema e, entretanto, também notificámos a polícia.  
Так. Але, на щастя, наш IT-відділ зміг вирішити цю проблему і, тим часом, ми також повідомили поліцію.

**S12** Receio que não vá ser fácil localizar os criminosos. A maioria opera a partir do estrangeiro e na darknet.  
Боюся, вийти на слід злочинців буде непросто. Більшість із них працюють з-за кордону та в даркнеті.

**S13** É verdade. Felizmente, temos cópias de segurança num servidor externo para todos os ficheiros com que trabalhamos.  
Це правда. На щастя, ми створили на зовнішньому сервері резервні копії для всіх файлів, з якими ми працюємо.

» **Diálogo 70: Jogos Olímpicos Especiais**  
**Діалог 70: Спеціальна Олімпіада**

**S01** As Olimpíadas Especiais começam na próxima semana. Sabias que um aluno da nossa escola é membro da equipa nacional de andebol juvenil?

Спеціальна Олімпіада починається наступного тижня. Ти знав, що учень із нашої школи є членом молодіжної національної збірної з гандболу?

**S02** Não, não fazia ideia. Referes-te ao rapaz loiro que está numa cadeira de rodas?

Ні, я гадки не мав. Ти маєш на увазі білявого хлопця в інвалідному візку?

**S03** Sim, é dele que estou a falar. A minha amiga está na mesma turma que ele, e ela disse-me que ele treina três vezes por semana e que costuma participar em torneios aos fins de semana. Ele também já esteve muitas vezes no estrangeiro, junto da sua equipa.

Так, це той, про кого я говорю. Моя подруга ходить з ним в один клас, і вона розповіла мені, що він тренується тричі на тиждень і часто бере участь у турнірах у вихідні. Ще він багато їздить за кордон зі своєю командою.

**S04** Isso é mesmo incrível. O andebol é um desporto fisicamente exigente. Mas reparei que ele tem braços muito musculados. Ele provavelmente precisa de braços fortes, porque não tem uma cadeira de rodas elétrica, ele usa os braços para mover as rodas.

Це справді чудово. Гандбол є фізично важким видом спорту. Але я помітив, що у нього дуже мускулісті руки. Ймовірно, йому потрібні міцні руки, тому що він не має електричного інвалідного візка, а своїми руками рухає колеса.

**S05** Além de ser muito atlético, também é um tipo muito simpático. Falei com ele algumas vezes na escola, enquanto ele esperava que os pais o viessem buscar de carro.

Він не тільки дуже спортивний, але й дуже хороший хлопець. Я спілкувалася з ним кілька разів, коли він чекав, поки батьки заберуть його зі школи на машині.

**S06** Infelizmente, só o conheço de vista. Mas tenho a certeza que é simpático. Fico sempre muito impressionado com as conquistas dos atletas nas Olimpíadas Especiais.

На жаль, я знаю його тільки в обличчя. Але я впевнений, що він хороший. Мене завжди дуже вражають здобутки спортсменів на Спеціальній Олімпіаді.

**S07** Eu também. Mas não são apenas as conquistas atléticas deles que me inspiram. Estou particularmente fascinada pela atitude positiva deles em relação à vida. Embora a maioria tenha sofrido golpes severos do destino, não deixam que essas coisas os afetem.

Мене теж. Але мене надихають не лише їхні спортивні здобутки. Мене особливо захоплює їхнє позитивне ставлення до життя. Незважаючи на те, що більшість із них зазнали важких ударів долі, вони не дозволяють цьому вразити себе.

**S08** Acho que estes atletas são verdadeiros exemplos para outras pessoas.

Я вважаю, що ці спортсмени є справжнім прикладом для інших людей.

**S09** Não podia estar mais de acordo contigo. De qualquer forma, estou ansiosa por ver as competições na TV e, claro, vou torcer pela nossa equipa de andebol. Quem sabe, talvez o rapaz da nossa escola ganhe uma medalha!

Не можу з тобою не погодитися. У будь-якому випадку, я з нетерпінням чекаю, коли зможу подивитися змагання по телевізору, і, звичайно, буду міцно тримати кулаки за нашу гандбольну збірну. Хтозна, може, хлопець з нашої школи навіть виграє медаль!



**S10** Isso seria fantástico. De qualquer modo, já é um feito notável para ele participar nas Olimpíadas Especiais. Tenho a certeza que os pais dele estão muito orgulhosos.

Це було б фантастично. У будь-якому випадку, для нього участь у Спеціальній Олімпіаді – це визначне досягнення. Я впевнений, що його батьки дуже пишаються ним.

**S11** Acho que o mais importante para os pais dele é que ele está feliz.

Я думаю, що найголовніше для його батьків - це те, що він щасливий.

FREE SAMPLE

## 100 diálogos

- Diálogo 1: Encontro com um amigo**
- Diálogo 2: Encontro com um estranho**
- Diálogo 3: Um encontro informal no comboio**
- Diálogo 4: Um encontro formal no avião**
- Diálogo 5: Passeio pela cidade**
- Diálogo 6: Restaurante**
- Diálogo 7: Primeiro dia de aulas**
- Diálogo 8: Notícias**
- Diálogo 9: Na médica**
- Diálogo 10: No ginásio**
- Diálogo 11: Falar de férias**
- Diálogo 12: Convidados para jantar**
- Diálogo 13: Compras no supermercado – parte 1**
- Diálogo 14: No supermercado – parte 2**
- Diálogo 15: No hotel – parte 1**
- Diálogo 16: No hotel – parte 2**
- Diálogo 17: No banco**
- Diálogo 18: Nos correios**
- Diálogo 19: Comprar roupa – parte 1**
- Diálogo 20: Comprar roupa – parte 2**
- Diálogo 21: Perder-se**
- Diálogo 22: A caminho da ópera**
- Diálogo 23: No museu**
- Diálogo 24: No cinema**
- Diálogo 25: Planos para um fim de semana nas montanhas**
- Diálogo 26: Um fim de semana no spa**
- Diálogo 27: Uma visita ao cabeleireiro – parte 1**

- Diálogo 28: Uma visita ao barbeiro – parte 2**  
**Diálogo 29: À procura de um apartamento – parte 1**  
**Diálogo 30: À procura de um apartamento – parte 2**  
**Diálogo 31: Candidatura a emprego**  
**Diálogo 32: Novo chefe de departamento**  
**Diálogo 33: Comprar um carro novo**  
**Diálogo 34: Aula de equitação**  
**Diálogo 35: Um novo livro**  
**Diálogo 36: Festa**  
**Diálogo 37: Um novo smartphone**  
**Diálogo 38: Caminhar à chuva**  
**Diálogo 39: Jogo de futebol**  
**Diálogo 40: Arrombamento**  
**Diálogo 41: Enjoar durante um passeio de ferry**  
**Diálogo 42: Volta por África**  
**Diálogo 43: Intercâmbio de estudantes**  
**Diálogo 44: Viagem ao Egito**  
**Diálogo 45: Caminhada para Marrocos**  
**Diálogo 46: Conversa telefónica**  
**Diálogo 47: Andar de metro**  
**Diálogo 48: No aeroporto**  
**Diálogo 49: Visitando amigos chineses**  
**Diálogo 50: Corridas ilegais de carros**  
**Diálogo 51: Aula de ioga**  
**Diálogo 52: Ópera**  
**Diálogo 53: Artes marciais**  
**Diálogo 54: Problemas com o computador no escritório**  
**Diálogo 55: Concurso de canto na televisão**  
**Diálogo 56: Médicos Sem Fronteiras**  
**Diálogo 57: ISS - Estação Espacial Internacional**

- Diálogo 58: Poluição ambiental**  
**Diálogo 59: Acidente de moto**  
**Diálogo 60: Aprender línguas**  
**Diálogo 61: Adoção**  
**Diálogo 62: Acidente de avião**  
**Diálogo 63: Ganhar a lotaria**  
**Diálogo 64: Religiões**  
**Diálogo 65: Primeiro dia de primavera**  
**Diálogo 66: Greve de autocarros**  
**Diálogo 67: Trabalho de verão**  
**Diálogo 68: Memórias de infância**  
**Diálogo 69: Emergência na piscina pública**  
**Diálogo 70: Jogos Olímpicos Especiais**  
**Diálogo 71: Visita ao lar de idosos**  
**Diálogo 72: Na estação de comboios**  
**Diálogo 73: Carteirista**  
**Diálogo 74: Crianças de rua**  
**Diálogo 75: Entrevista de emprego**  
**Diálogo 76: Dor de dente**  
**Diálogo 77: Terramoto**  
**Diálogo 78: Encontro às cegas**  
**Diálogo 79: Inteligência artificial**  
**Diálogo 80: Conferência internacional**  
**Diálogo 81: Jardim zoológico**  
**Diálogo 82: Fazer um bolo**  
**Diálogo 83: Funeral**  
**Diálogo 84: Encontro de ex-colegas de escola**  
**Diálogo 85: Avaria no carro**  
**Diálogo 86: Curso de dança**  
**Diálogo 87: Ballet**  
**Diálogo 88: Novo professor**

**Diálogo 89: Trabalho a tempo parcial**

**Diálogo 90: Amigo por Correspondência**

**Diálogo 91: Problemas na escola**

**Diálogo 92: Pandemia**

**Diálogo 93: Alterações climáticas**

**Diálogo 94: Surf**

**Diálogo 95: Paraquedismo**

**Diálogo 96: Novo estilo de vida**

**Diálogo 97: De estar desempregado a tornar-se empreendedor**

**Diálogo 98: Filha a mudar-se de casa**

**Diálogo 99: Obras de renovação**

**Diálogo 100: Emigração após a reforma**

FREE SAMPLE

# LingoCradle

LANGUAGE LEARNING AT ITS BEST

**Parabéns! Alcançou o seu objetivo!**





# CONVOPOWER UCRANIANO

- › Ideal para alunos de nível intermédio
- › Autêntico e divertido
- › 100 diálogos que cobrem um vasto leque de temas com mais de 2800 frases individuais
- › Texto e áudio bilingues que serão seus para utilizar sempre que quiser
- › Estudo offline fácil e eficaz
- › Situações da vida real e vocabulário atualizado